



Sunred Bright

Manual – B-ALIC-20S Alice heater Standing Patio Heater



WARNING!

Probable danger to life and risk of injury!

Use in closed spaces can be dangerous and is **FORBIDDEN**.

Please read the manual before usage.



CAUTION!

Some parts of this product become very hot and cause burns. Particular attention have to be given where children and vulnerable people are present.



NOTE - IMPORTANT!

Carefully remove the packaging before use, but keep the safety instruments.

These are part of the product. Please note all safety warnings mentioned in this manual. Read the instructions in their entirety and keep them for future reference.

These must be stored with the product. This product is for household use and may not be used for commercial or contractual purposes.

EN PATIO HEATER

NL TERRASVERWARMER

DE TERRASSENHEIZSTRAHLER

FR RADIATEUR DE TERRASSE



2 years warranty



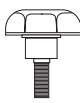


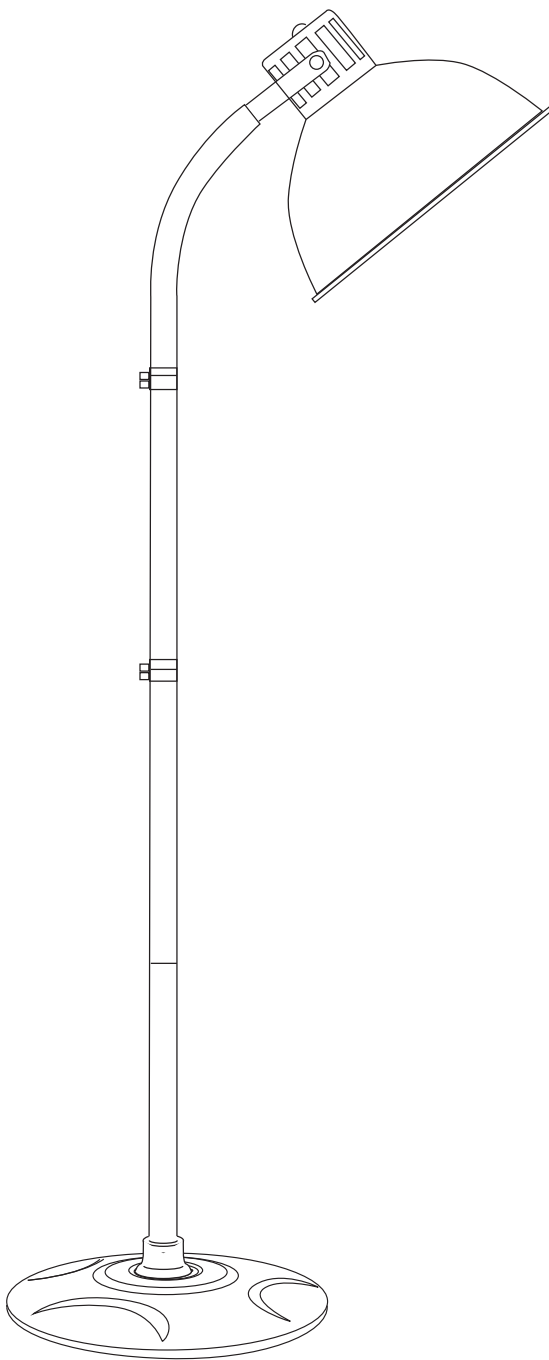


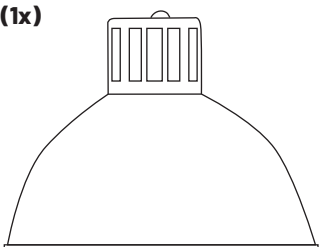
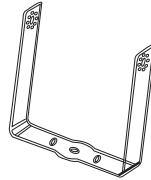

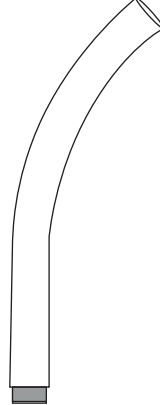

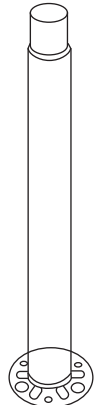
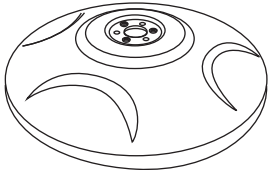


For outdoor only!



MADE IN P.R.C.



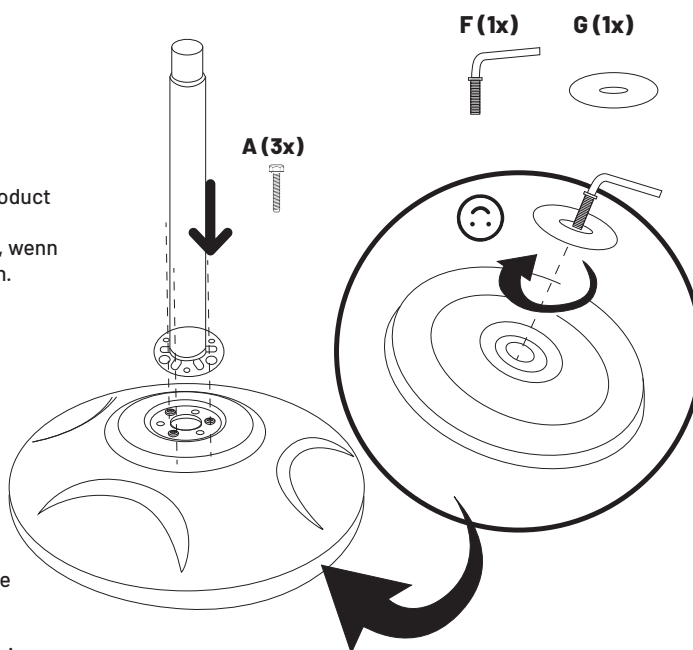
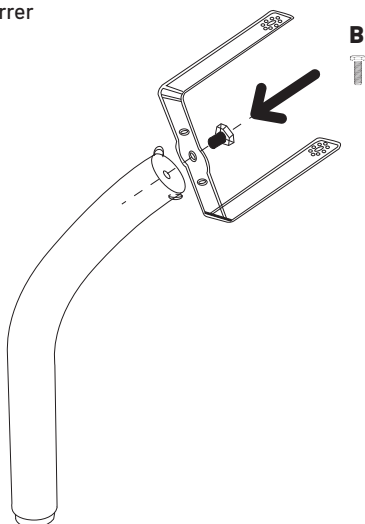
A (3x) 	B (1x) 	C (2x) 	D (2x) 	E (2x) 	
F (1x) 	G (1x) 	1 (1x) 			
2 (1x) 		3 (1x) 			
4 (1x, 2x, 1x)   					
5 (1x) 					



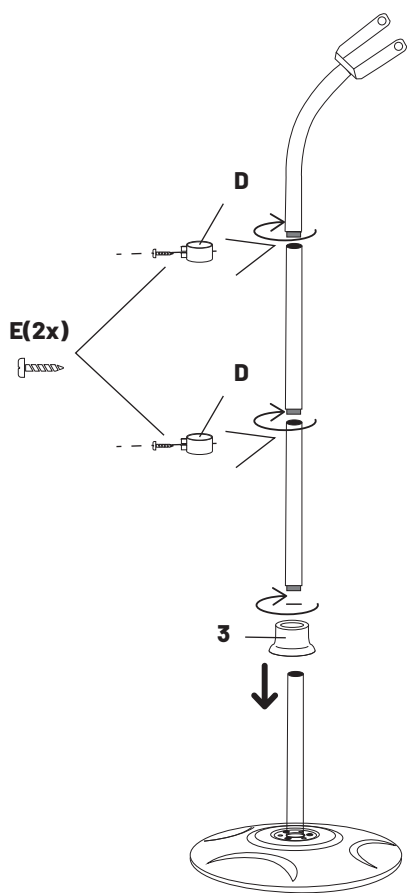
- (EN) Do not plug the plug into the socket until you have completely assembled the product.
- (NL) Steek de stekker pas in het stopcontact als u het product volledig heeft opgebouwd.
- (DE) Stecken Sie den Stecker erst dann in die Steckdose, wenn Sie das Produkt vollständig zusammengebaut haben.
- (FR) Ne branchez pas la fiche dans la prise avant d'avoir complètement assemblé le produit.



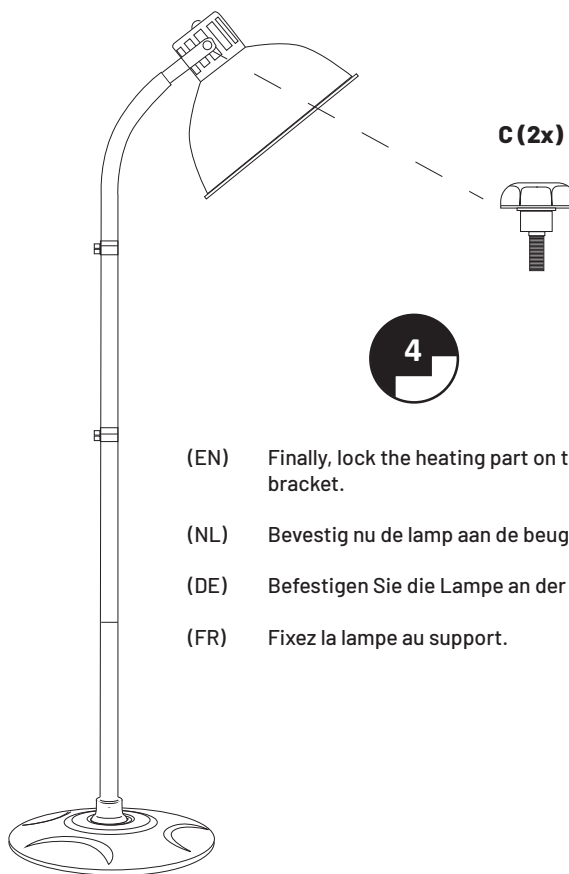
- (EN) Attach the lower pole using the torque screws in the base washer. Turn clockwise to secure.
- (NL) Bevestig de onderpaal met behulp van de schroeven in de basis. Draai met de klok mee om vast te zetten.
- (DE) Befestigen Sie den unteren Pfosten mit den Schrauben im Sockel. Zum Festziehen im Uhrzeigersinn drehen.
- (FR) Fixez le poteau inférieur à l'aide des vis dans la base. Tournez dans le sens des aiguilles d'une montre pour serrer



- (EN) Secure connection bracket to upper pipe with M5*16mm screw (B)
- (NL) Bevestig de verbindingsbeugel aan de bovenste buis met een M5*16 mm schroef (B).
- (DE) Befestigen Sie die Verbindungshalterung mit einer M5*16-mm-Schraube (B) am oberen Rohr.
- (FR) Fixez le support de connexion au tuyau supérieur avec une vis M5*16 mm (B).



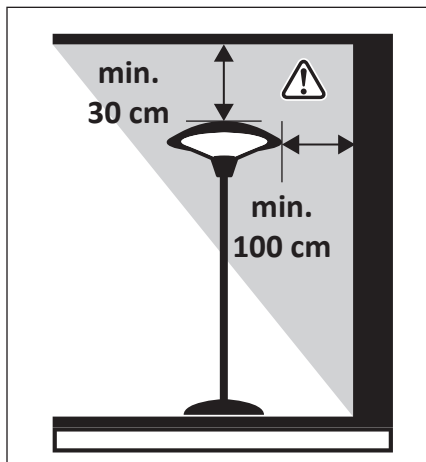
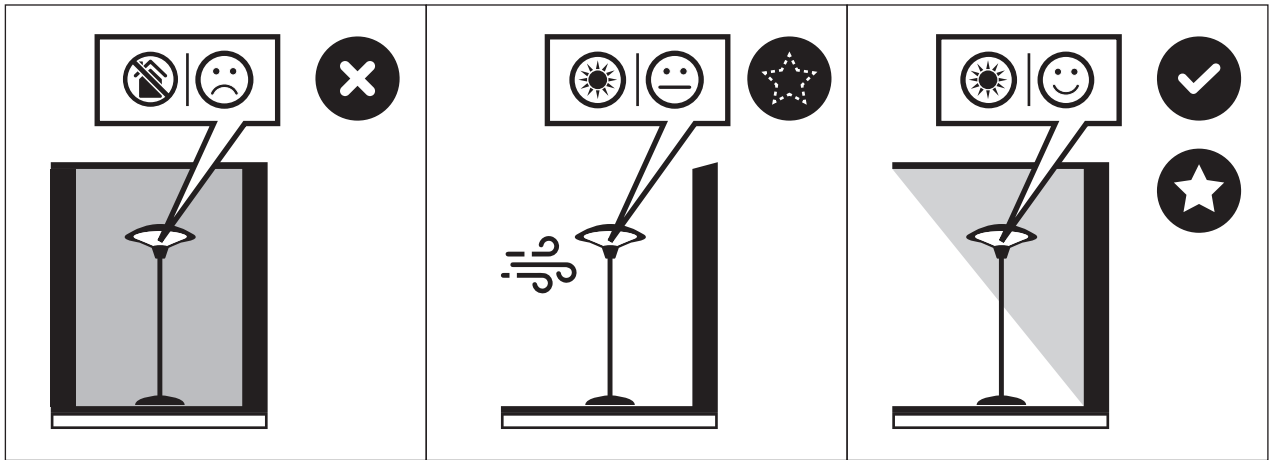
- (EN) Place (D) on bottom tube and screw the next tube clockwise into the bottom tube and tighten with (E). Repeat with top tube.
- (NL) Plaats (D) op onderste buis en draai de volgende buis met de klok mee in de onderste buis en draai vast met (E). Herhaal dit met bovenste buis.
- (DE) Setzen Sie (D) auf das Unterrohr und schrauben Sie das nächste Rohr im Uhrzeigersinn in das Unterrohr und ziehen Sie es mit (E) fest. Wiederholen Sie den Vorgang mit dem Oberrohr.
- (FR) Placez (D) sur le tube inférieur et vissez le tube suivant dans le sens des aiguilles d'une montre dans le tube inférieur et serrez avec (E). Répétez avec le tube supérieur.



- (EN) Finally, lock the heating part on the adjustable bracket.
- (NL) Bevestig nu de lamp aan de beugel.
- (DE) Befestigen Sie die Lampe an der Halterung.
- (FR) Fixez la lampe au support.



= RECOMMENDED



	<p>800 Watt</p>	<p>1200 Watt</p>	<p>2000 Watt</p>



EN Patio Heater

Translation of the original instructions

Dear customer,

Thank you for placing your trust in our product!

Before using the product for the first time, please make sure you read these operating instructions! Here you will find information about how to use the product safely and ensure its long service life. You should pay attention to all of the safety instructions in this document!

How to use these instructions

All of the necessary diagrams can be found on the first pages of this set of instructions. Within the descriptions, you will be directed by cross-references to the appropriate diagrams.

Before you begin...

Intended use

When used for its intended purpose, this device corresponds to the state of the art, as well as to the current safety requirements at the time of its introduction.

The unit is a heater for use in roofed outdoor areas.

The device is not suitable for commercial or industrial use.

Any other type of use is inappropriate. Improper use or modifications to the device or the use of components that are not tested and approved by the manufacturer may result in unforeseen damage!

Any use that deviates from its intended use and is not included in these instructions is considered unauthorized use and relieves the manufacturer from his or her legal liability.





Explication of possible symbols on packaging and in manual



The CE mark indicates that a product has been tested by the manufacturer and that it meets all EU-wide requirements for safety, health and environmental protection. It is mandatory for all globally manufactured products marketed in the EU.



This symbol explains that the device has been tested and approved by an official acknowledged testing bureau for safe use according to European law. The product has been awarded with a German quality mark. This picture is for official bureau is TÜV. Dekra and SGS are other compliant bureaus for testing and approving.



Instruction manual to read entirely before first use and keep with the product for future reference.

IP44

The IP code or protection code indicates how well a device is protected against water and dust.



These symbols indicate: dispose of the packaging separately.
Given cardboard to the waste paper, foils to the recyclables collection.



This symbol indicates heating the device is meant for heating (and sometimes indicates different levels of heating).



This symbol indicates: WARNING! HOT SURFACE!



This symbol indicates a warning / caution to prevent damage or injury to occur.



These symbols indicate: Warning!
Do not cover the device before it has been cooled down completely.



This symbol informs you on the mains network for which the appliance is suitable (volt / Herz quantity).



This symbol indicates the protection class 3 (III) Devices for connection to safety extra low voltage.



The symbol means that the product should not be disposed of as unsorted waste but must be taken to separate collection points for reuse and recycling. All electrical and electronic equipment placed on the market in the EU must bear this marking.



Batteries are marked with the symbol of a crossed-out rubbish bin. This symbol indicates that batteries should not be disposed of in household waste.



For your safety

General safety instructions

- To operate this device safely, the user must have read and understood these instructions for use before using the device for the first time.
- Observe all safety instructions! Failure to do so may cause harm to you and others.
- Retain all instructions for use, and safety instructions for future reference.
- If you sell or pass the device on, you must also hand over these operating instructions.
- The device must only be used when it functions properly. If the product or part of the product is defective, it must be taken out of operation and disposed of correctly.
- Never use the device in a room where there is a danger of explosion or in the vicinity of flammable liquids or gases.
- Always ensure that a device which has been switched off cannot be restarted unintentionally.
- Do not use devices with an on/off switch that does not function correctly.
- Keep children away from the device! Keep the device out of the way of children and other unauthorized persons.

Electrical safety

- The device may only be connected to a socket that is correctly installed and grounded.
- The fuse must be a residual current circuit-breaker with a measured residual current of no more than 30 mA.
- Make sure that the power supply corresponds with the connection specifications of the device before it is connected.
- The tool may only be used within the specified limitations for voltage and power (see type plate).
- Do not touch the mains plug with wet hands! Always pull out the mains plug at the plug and not by the cable.
- Do not bend, crush, pull or drive over the power cable, protect from sharp edges, oil and heat.
- Do not lift the device using the cable or use the cable for purposes other than intended.
- Check the plug and cable before each use.
- If the power cable is damaged immediately disconnect the plug. Never use the device if the power cable is damaged.
- If the device is not in use make sure the plug is pulled out.
- Make sure that the device is switched off before plugging in the mains cable.
- Make sure that the device is switched off before unplugging it.
- Disconnect the power supply before transporting the device.

Device-specific safety instructions

- The unit may not be operated indoors.
- The unit may not be operated in the vicinity of swimming pools, garden ponds etc.
- Do not move the unit when it is in use.
- Do not tilt the unit when it is in use.
- Never feed objects through the ventilation slots into the unit. Risk to life!
- The gap between the ventilation slots and flammable objects must be at least 75 cm.
- The unit may not be covered. This causes a risk of fire.
- The unit must be assembled on an even, horizontal surface with space surrounding it. The safety gaps must always be adhered to.
- Never expose the unit to water or other liquids.
- Never use the heater with a timer or another switch that activates the unit automatically as this carries a risk of fire.
- The heater may not be set up directly underneath a wall power socket.
- Symbols affixed to your unit may not be removed or covered. Information on the unit that is no longer legible must be replaced immediately.
- When mounting heaters on a high level the heater must be installed at least 1.8m above the floor.



For your safety

General safety instructions

- This appliance can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduced psychical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning the use of the appliance in a safe way and understands the hazard involved. Children shall not play with the appliance. Cleaning and user maintenance shall not be made by children without supervision.
- Children of less than 3 years should be kept away unless continuously supervised.
- Children aged from 3 years and less than 8 years shall only switch on/off the appliance provided that it has been placed or installed in its intended normal operating position and they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved.
- Children aged from 3 years and less than 8 years shall not plug in, regulate and clean the appliance or perform user maintenance.
- If the supply cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer, its service agent or similarly qualified persons in order to avoid a hazard.
- **CAUTION** — Some parts of this product can become very hot and cause burns. Particular attention has to be given where children and vulnerable people are present.

Device-specific safety instructions

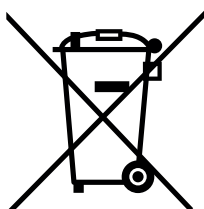
- Never cover the appliance with clothing or flammable objects. This will overheat the appliance this could lead to a fire risk.
- The gap between the ventilation slots and flammable objects must be at least 100 cm.
 - ↳ Be mindful of installation near curtains and other combustible materials. Other distances of at least 100 cm apply.



Cleaning

- Switch the unit off and allow it to cool down completely.
- Unplug from the power source.
- Wipe the unit with a damp cloth.
- To clean the heating bars and the reflector, use a brush with long, soft bristles

Disposal of the appliance



Appliances which are labelled with the adjacent symbol must not be disposed of in household waste. You are legally obliged to dispose of used electrical and electronic equipment separately from household waste at the end of their useful life. This can often be done at a special collection station of the municipality.

Batteries and charges / accumulators that are not permanently attached to electrical and electronic equipment and that can be removed without damage must be removed from the device before return.

The same applies to lamps that can be removed from the device without destroying them. Often a device can also be returned to the selling agency of the selling company where a replacement product is sold. In this way you help prevent harmful material from ending up in the environment in some cases.

Disposal of the packaging

The packaging consists of cardboard and correspondingly marked plastics that can be recycled.

- Make these materials available for recycling.

	220-240V 50/60Hz
	Halogen
	2000 W
	47,5 x 47,5 x 230 cm
	App. 8,7 kg
	IP44
	CE
All measurements are approximate.	



WARRANTY CARD



2 years limited warranty

Please complete this form and fax or e-mail to the numbers below. Please return with a receipt to your retailer if your products becomes faulty.

- Please add a scan/copy of the receipt.
- Please add images/pictures and a **description** of the faulty or damaged product.

Your name:

Your address:

E-mail address:

Postcode:

Product name:

Model number:

Batch code:

(located at rating label
on the rear or side of
the unit.)

Place of purchase:

Date of purchase:

Year:


OutTrade B.V.
Meeleweg 76
7711 EP Nieuwleusen
The Netherlands

Tel: +31-529—48 28 08
Fax: +31-529—48 49 10

info@outtrade.eu
www.outtrade.eu

Please describe the fault:



DECLARATION OF CONFORMITY		
We,	OutTrade B.V. Meelweg 76 7711 EP Nieuwleusen	
Declare under our sole responsibility that the product described below:		
Brand and model name:	Sunred	B-ALIC-20S (KBR-2000S)
Equipment Classification	Outdoor Patio Heater	
Is in conformity with the following Standards and Directives:		
Standard	With reference to RoHS Directive (EU) 2015/863 amending 2011/65/EU EN 60335-1:2012+A11:2014+A13:2017+A1:2019+A14:2019+A2:2019 +A15:2021 EN 60335-2-30:2009+A11:2012+A1:2020 +A12:2020+A2+A13 EN 62233:2008 EN IEC 55014-1:2021 EN IEC 55014-2:2021 EN IEC 61000-3-2:2019 + A1:2021 EN 61000-3-3:2013 + A1:2019 +A2:2021	
I hereby declare that the equipment named above has been designed to comply with the relevant sections of above referenced Standards and meets all essential requirements of the specified Directives.		
Signed: R. Dijkman	Signature:	
Position: Managing Director		
Location: Nieuwleusen, The Netherlands	Date of issue:	Nieuwleusen, 09/01/2024



OutTrade BV

Meeleweg 76 - 7711 EP Nieuwleusen

Tel: +31 (0)529-482808

Fax: +31 (0)529-484910

Email: info@outtrade.eu

Website: www.outtrade.eu



NL Terrasverwarmer

Vertaling van de originele instructies

Geachte klant,

Bedankt voor het vertrouwen in ons product!

Lees deze gebruikshandleiding voordat u het product voor de eerste keer gebruikt! Hier vindt u informatie over het veilige gebruik van het product en de lange levensduur. Let op alle veiligheidsinstructies in dit document!

Hoe deze instructies te gebruiken

Alle benodigde montageafbeeldingen zijn te vinden op eerste pagina's van deze instructies. Binnen de beschrijvingen wordt u geleid door kruisverwijzingen naar de juiste diagrammen.

Voordat u begint...

Beoogd gebruik

Bij gebruik voor het beoogde doel komt dit apparaat overeen met de stand van de techniek, evenals met de huidige veiligheidseisen ten tijde van de introductie.

De unit is een verwarming voor gebruik in overdekte buitenruimtes.

Het apparaat is niet geschikt voor commercieel of industrieel gebruik.

Elk ander type gebruik is ongepast. Oneigenlijk gebruik of wijzigingen aan het apparaat of het gebruik van componenten die niet zijn getest en goedgekeurd door de fabrikant kunnen leiden tot onvoorziene schade!

Elk gebruik dat afwijkt van het bedoelde gebruik en niet is opgenomen in deze instructies, wordt beschouwd als ongeoorloofd gebruik en ontslaat de fabrikant van zijn of haar wettelijke aansprakelijkheid.





Verklaring van mogelijke symbolen op verpakking en in handleiding



De CE-markering geeft aan dat een product door de fabrikant is getest en dat het voldoet aan alle in de EU geldende eisen op het gebied van veiligheid, gezondheid en milieubescherming. Het is verplicht voor alle wereldwijd vervaardigde producten die in de EU op de markt worden gebracht.



Dit GS-keurmerk (zegel van goedgekeurde veiligheid) verklaart dat een gebruiksklaar product voldoet aan de eisen van artikel 20 van de wet op de productveiligheid. Deze eisen zijn in "maat en getal" gespecificeerd, vooral in DIN-normen en Europese normen of andere algemeen erkende regels van de techniek. De certificerende instelling is in dit geval TÜV. Andere erkende testinstituten kunnen dit ook doen.



Handleiding die voor het eerste gebruik helemaal gelezen moet worden en bij het product moet worden bewaard voor toekomstige raadpleging.

IP44

De IP-code of beschermingscode geeft aan hoe goed een apparaat is beschermd tegen water en stof.



Deze symbolen geven aan dat de verpakkingsmaterialen gescheiden moeten worden; papier en karton bij oud papier, folies bij inzameling recyclebare materialen.



Dit icoon betekent dat dit apparaat als verwarming dient (en soms geeft het de verschillende verwarmingsstanden aan).



Dit symbool betekent: WAARSCHUWING! HEET OPPERVLAK!



Dit icoon betekent dat er een waarschuwing of aandachtspunt volgt om schade of letsel te voorkomen.



Deze symbolen waarschuwen dat het apparaat niet afgedekt moet worden voordat het volledig is afgekoeld.



Dit symbool vermeldt voor welke electriciteitsspanning het apparaat geschikt is (in Volt en Herz).



Beschermingsklasse 3 (III). Apparaten voor aansluiting op extra lage veiligheidsspanning.



Het symbool betekent dat het product niet als ongesorteerd afval mag worden weggegooid, maar naar aparte inzamelpunten moet worden gebracht voor hergebruik en recycling. Alle elektrische en elektronische apparatuur die in de EU op de markt wordt gebracht, moet deze markering dragen.



Batterijen zijn gemarkeerd met het symbool van een doorgekruiste vuilnisbak (zie hiernaast). Dit symbool geeft aan dat batterijen niet bij het huisvuil mogen.



WAARSCHUWING!

Kinderen jonger dan 3 jaar moeten worden weggehouden, tenzij ze voortdurend onder toezicht staan.

WAARSCHUWING!

Kinderen vanaf 3 jaar en jonger dan 8 jaar mogen het apparaat alleen in-/uitschakelen als het in de beoogde normale bedrijfsstand is geplaatst of geïnstalleerd en zij op een veilige manier toezicht hebben gehouden op of instructies hebben gekregen over het gebruik van het apparaat en inzicht hebben in de gevaren die ermee gepaard gaan. Kinderen vanaf 3 jaar en jonger dan 8 jaar mogen het apparaat niet aansluiten, reguleren en reinigen en mogen geen onderhoud aan het apparaat uitvoeren.

WAARSCHUWING!

Installeer het apparaat NIET in de buurt van brandbare materialen zoals gordijnen. Blijf uit de buurt van brandbare apparaten.

WAARSCHUWING!

Om oververhitting te voorkomen: Het toestel niet afdekken!

WAARSCHUWING!

Er mogen op geen enkel moment brandbare materialen of producten op dit product worden geplaatst!

LET OP!

Sommige onderdelen van dit product kunnen zeer heet worden en brandwonden veroorzaken. Er dient bijzondere aandacht te worden besteed aan de aanwezigheid van kinderen en kwetsbare personen.

OPMERKING!

Als de voedingskabel defect of beschadigd is, het moet daarom worden vervangen door een erkende reparateur. Probeer de stroomkabel NIET zelf door te knippen of te repareren. De garantie is ongeldig als de voedingskabel is doorgeknipt.

LET OP! - ALGEMENE INFORMATIE

Zorg er na de installatie voor dat eventuele afvoergaten vrij zijn van obstructies (indien van toepassing).

OPMERKING!

Om de levensduur van uw product te verlengen, raden wij u een afdekking aan. Een afdekking is optioneel en apart verkrijgbaar.



Voor uw veiligheid

Algemene veiligheidsinstructies

- Om dit apparaat veilig te gebruiken, moet de gebruiker deze gebruiksinstructies hebben gelezen en begrijpen voordat hij het apparaat voor de eerste keer gebruikt.
- Neem alle veiligheidsinstructies in acht! Als u dit niet doet, kan dit schade toebrengen aan u en anderen.
- Bewaar alle gebruiksinstructies en veiligheidsinstructies voor toekomstig gebruik.
- Als u het apparaat verkoopt of doorgeeft, moet u ook deze gebruiksaanwijzing overhandigen.
- Het apparaat mag alleen worden gebruikt als het goed functioneert. Als het product of een deel van het product defect is, moet het buiten werking worden gesteld en op correcte wijze worden verwijderd.
- Gebruik het apparaat nooit in een ruimte waar ontploffingsgevaar bestaat of in de buurt van ontvlambare vloeistoffen of gassen.
- Zorg er altijd voor dat een uitgeschakeld apparaat niet per ongeluk opnieuw kan worden opgestart.
- Gebruik geen apparaten met een aan / uit-schakelaar die niet goed functioneert.
- Houd kinderen uit de buurt van het apparaat! Houd het apparaat uit de buurt van kinderen en andere onbevoegde personen.
- Overbelast het apparaat niet. Gebruik het apparaat niet voor doeleinden waarvoor het niet is bedoeld.
- Wees voorzichtig en werk alleen in goede staat: als u moe of ziek bent, als u alcohol, medicijnen of illegale drugs heeft ingenomen, mag u het apparaat niet gebruiken, omdat u niet in de veilige toestand verkeert.
- Dit product is niet bedoeld voor gebruik door personen (inclusief kinderen) of die beperkt zijn in hun fysieke, sensorische of mentale capaciteiten of die geen ervaring en / of kennis van het product hebben, tenzij ze onder toezicht staan of zijn geïnstrueerd over het gebruik van dit product. Gebruik het product door een persoon die verantwoordelijk is voor hun veiligheid.
- Zorg ervoor dat kinderen niet met het apparaat kunnen spelen.
- Houd u altijd aan alle toepasselijke nationale en internationale veiligheids-, gezondheids- en werkregelingen.

Electrische veiligheid

- Het apparaat mag alleen worden aangesloten op een stopcontact die correct is geïnstalleerd en is geaard.
- De zekering moet een aardlekschakelaar zijn met een gemeten reststroom van niet meer dan 30 mA.
- Zorg ervoor dat de voeding overeenkomt met de verbindingsspecificaties van het apparaat voordat het wordt aangesloten.
- Het gereedschap mag alleen binnen de aangegeven beperkingen voor spanning en vermogen worden gebruikt (zie type-plaatje).
- Raak de stekker niet met natte handen aan! Trek altijd de stekker uit het stopcontact en niet aan de kabel.
- Buig, plet, trek of rij niet over de voedingskabel, bescherm tegen scherpe randen, olie en hitte.
- Til het apparaat niet op aan de kabel of gebruik de kabel niet voor andere doeleinden.
- Controleer de stekker en de kabel vóór elk gebruik.
- Koppel de stekker los als de stroomkabel beschadigd is. Gebruik het apparaat nooit als het netsnoer is beschadigd.
- Controleer als het apparaat niet in gebruik is de stekker uit het stopcontact.
- Zorg ervoor dat het apparaat is uitgeschakeld voordat u de stekker in het stopcontact steekt.
- Zorg dat het apparaat is uitgeschakeld voordat u het loskoppelt.
- Ontkoppel de voeding voordat u het apparaat vervoert.

Apparaat specifieke veiligheidsinstructies

- Het apparaat mag niet binnenshuis worden gebruikt.
- Het apparaat mag niet worden gebruikt in de buurt van zwembaden, tuinvijvers enz.
- Verplaats het apparaat niet wanneer het in gebruik is.
- Kantel het apparaat niet wanneer het in gebruik is.



- Steek geen voorwerpen door de ventilatiesleuven in het apparaat. Levensgevaar!
- De opening tussen de ventilatiesleuven en brandbare voorwerpen moet minimaal 100 cm zijn.
- Het apparaat mag niet bedekt worden. Dit veroorzaakt brandgevaar.
- Het apparaat moet worden gemonteerd op een vlak, horizontaal oppervlak met ruimte eromheen. De veiligheidslacunes moeten altijd worden aangehouden.
- Stel het apparaat nooit bloot aan water of andere vloeistoffen.
- Gebruik de kachel nooit met een timer of een andere schakelaar die het apparaat automatisch activeert, omdat dit een risico van brand met zich meebrengt.
- De verwarmers zijn mogelijk niet direct onder een stopcontact geplaatst.
- Symbolen die op uw apparaat zijn aangebracht, mogen niet worden verwijderd of afgedekt. Informatie over het apparaat die niet meer leesbaar is, moet onmiddellijk worden vervangen.

Schoonmaak

- Schakel het apparaat uit en laat het volledig afkoelen.
- Koppel de voedingsbron los.
- Veeg het apparaat af met een vochtige doek.
- Gebruik een borstel met lange, zachte borstelharen om de verwarmingsstaven en de reflector schoon te maken.

Verwijdering



Weggoeien van het apparaat

Het symbool hiernaast betekent dat elektrische en elektronische apparaten niet bij het huisvuil mogen worden weggegooid. Consumenten zijn wettelijk verplicht om gebruikte elektrische en elektronische apparatuur aan het eind van de levensduur gescheiden van het huisafval in te leveren. Dit kan vaak bij een speciaal inleverstation van de gemeente. Batterijen en opladers / accu's die niet permanent zijn bevestigd aan elektrische en elektronische apparatuur en die zonder schade verwijderd kunnen worden, moeten vóór inlevering van het apparaat worden verwijderd. Hetzelfde geldt voor lampen die uit het apparaat gehaald kunnen worden zonder ze kapot te maken. Vaak kan een apparaat ook worden ingeleverd bij de verkopende instantie van het verkopende bedrijf of een bedrijf waar een vervangend product wordt verkocht.

Zo helpt u voorkomen dat in sommige gevallen schadelijk materiaal in het milieu terecht komt.

Verwijdering van de verpakking

De verpakking bestaat uit karton en dienovereenkomstig gemarkeerde kunststoffen die gerecycled kunnen worden.

- Maak deze materialen beschikbaar voor recycling.



GARANTIEKAART



2 jaar beperkte garantie

Vul dit formulier in en stuur het per fax of e-mail naar de onderstaande nummers. Als het product defect blijkt te zijn, stuur het dan samen met het aankoopbewijs terug naar de verkoper.

- Gelieve een scan/kopie van de kassabon bij te voegen.
- Gelieve foto's/afbeeldingen en een beschrijving van het defecte of beschadigde product bij te voegen.

Uw naam:

Adres:

E-mail adres:

Postcode:

Product

Model nummer:

Serie nummer:

(vermeld op het gegevensplaatje op de achterzijde van het apparaat)

Plaats van aankoop:

Datum van aankoop:

Jaar:

OutTrade B.V.
Meeleweg 76
7711 EP Nieuwleusen
The Netherlands

Tel: +31-529—48 28 08
Fax: +31-529—48 49 10

info@outtrade.eu
www.outtrade.eu

Beschrijf het defect:



DE Terrassenheizstrahler

Originalbetriebsanleitung

Sehr geehrte Kundin, sehr geehrter Kunde,

wir freuen uns über Ihr Vertrauen!

Lesen Sie vor der ersten Inbetriebnahme unbedingt diese Gebrauchsanweisung! Hier finden Sie alle Hinweise für einen sicheren Gebrauch und eine lange Lebensdauer des Gerätes. Beachten Sie unbedingt alle Sicherheitshinweise in dieser Anweisung!

Zum Umgang mit dieser Gebrauchsanweisung:

Alle erforderlichen Abbildungen und Hinweise zum Aufbau dieses Heizstrahlers finden Sie in dieser Gebrauchsanweisung auf den Seiten 7-12. Innerhalb der Beschreibungen werden Sie durch Verweise zu den entsprechenden Abbildungen geführt.

Bevor Sie beginnen...

Bestimmungsgemäßer Gebrauch

Das Gerät entspricht dem Stand von Wissenschaft und Technik, sowie den geltenden Sicherheitsbestimmungen zum Zeitpunkt des Inverkehrbringens im Rahmen seiner bestimmungsgemäßen Verwendung.

Das Gerät ist als Heizgerät für den überdachten Außenbereich bestimmt.

Das Gerät ist nicht für den gewerblichen Gebrauch konzipiert.

Jede andere Verwendung ist bestimmungswidrig. Durch bestimmungswidrige Verwendung, Veränderungen am Gerät oder durch den Gebrauch von Teilen, die nicht vom Hersteller geprüft und freigegeben sind, können unvorhersehbare Schäden entstehen!

Jede nicht bestimmungsgemäße Verwendung bzw. alle nicht in dieser Gebrauchsanweisung beschriebenen Tätigkeiten am Gerät sind unerlaubter Fehlgebrauch außerhalb der gesetzlichen Haftungsgrenzen des Herstellers.





Erklärung möglicher Symbole auf der Verpackung und in der Bedienungsanleitung



Das CE-Zeichen ist ein Hinweis darauf, dass ein Produkt vom Hersteller geprüft wurde und dass es alle EU-weiten Anforderungen an Sicherheit, Gesundheitsschutz und Umweltschutz erfüllt. Es ist Pflicht für alle weltweit hergestellten Produkte, die in der EU vermarktet werden.



Mit diesem Siegel Geprüfte Sicherheit (GS-Zeichen) wird einem verwendungsfertigen Produkt bescheinigt, dass es den Anforderungen des Paragraphs 20 des Produktsicherheitsgesetzes entspricht. Diese Anforderungen sind nach "Maß und Zahl" vor allem in DIN-Normen und Europäischen Normen oder anderen allgemein anerkannten Regeln der Technik konkretisiert. In diesem Fall ist das zertifizierende Institut TÜV. Andere akkreditierte Prüfinstitute können dies auch machen.



Bedienungsanleitung bevor dem 1. Gebrauch vollständig lesen und für spätere Prüfungen nachher mit dem Gerät aufbewahren.

IP44

Der IP-Code oder Schutzcode gibt an, wie gut ein Gerät gegen Wasser und Staub geschützt ist.



Diese Symbole zeigen, dass die Verpackung in die Altpapier- tonne entsorgt werden müssen. Entsorgen Sie die Verpackung sortenrein. Geben Sie Pappe und Karton zum Altpapier, Folien in die Wertstoffsammlung.



Dieses Symbol erklärt, dass dieses Gerät als Heizung zu nutzen ist (und manchmal zeigt es die verschiedenen Heizungsstufen).



Dieses Symbol zeigt die WARNUNG: HEISSE OBERFLÄCHE



Dieses Symbol weist darauf hin, dass eine Warnung oder Hinweis folgt, damit Schäden oder Verletzung vermieden werden.



+



Diese Symbole warnen, dass das Gerät erst völlig abgekühlt sein muss bevor Sie es bedecken.



Dieses Symbol zeigt für welche Stromleistung das Gerät geeignet ist (in Volt und Herz).



Geräte der Schutzklasse III arbeiten mit einer Schutzkleinspannung.



Das Symbol bedeutet, dass das Produkt nicht als unsortierter Abfall entsorgt werden sollte, sondern zur Wiederverwendung und Verwertung an getrennte Sammelstellen verbracht werden muss. Alle in der EU in Verkehr gebrachten Elektro- und Elektronikgeräte müssen mit dieser Kennzeichnung versehen sein.



Batterien sind mit dem Symbol einer durchgekreuzten Mülltonne (s. u.) gekennzeichnet. Dieses Symbol weist darauf hin, dass Batterien nicht in den Hausmüll gegeben werden dürfen.



WARNUNG!

Kinder unter 8 Jahren sollten das Gerät nur ein- oder ausschalten dürfen, wenn es in seiner vorgesehenen normalen Betriebsposition aufgestellt bzw. installiert wurde und die Kinder beaufsichtigt werden oder in den sicheren Betrieb des Geräts eingewiesen wurden und die damit verbundenen Gefahren verstanden haben. Kinder unter 8 Jahren dürfen das Gerät nicht an eine Steckdose anschließen, benutzen, reinigen oder warten.

WARNUNG!

Das Gerät NICHT in der Nähe von brennbaren Materialien, wie z. B. Vorhängen, montieren.
Von brennbaren Geräten fernhalten.

WARNUNG!

Um Überhitzung zu vermeiden, das Gerät nicht abdecken!

WARNUNG!

Keinesfalls brennbare Stoffe oder Gegenstände auf das Gerät legen!

ACHTUNG!

Einige Teile dieses Geräts können sehr heiß werden und Verbrennungen verursachen. Besondere Vorsicht ist geboten, wenn Kinder und gefährdete Personen anwesend sind.

HINWEIS!

Wenn das Netzkabel defekt oder beschädigt ist, muss es durch eine Vertragswerkstatt ersetzt werden.
Versuchen Sie NICHT, das Netzkabel selbst zu durchtrennen oder zu reparieren.
Wenn das Netzkabel durchtrennt wird, erlischt die Gewährleistung.

HINWEIS! – ALLGEMEINE INFORMATION

Vergewissern Sie sich nach der Montage, dass alle Ablauflöcher frei von Verstopfungen sind (falls zutreffend).

HINWEIS!

Um die Lebensdauer Ihres Geräts zu verlängern, empfehlen wir eine Schutzhülle.
Schutzhüllen sind optional und separat erhältlich.



Zu Ihrer Sicherheit

Allgemeine Sicherheitshinweise

- Für einen sicheren Umgang mit diesem Gerät muss der Benutzer des Gerätes diese Gebrauchsanweisung vor der ersten Benutzung gelesen und verstanden haben.
- Beachten Sie alle Sicherheitshinweise! Wenn Sie die Sicherheitshinweise missachten, gefährden Sie sich und andere.
- Bewahren Sie alle Gebrauchsanweisungen und Sicherheitshinweise für die Zukunft auf.
- Wenn Sie das Gerät verkaufen oder weitergeben, händigen Sie unbedingt auch diese Gebrauchsanweisung aus.
- Das Gerät darf nur benutzt werden, wenn es einwandfrei in Ordnung ist. Ist das Gerät oder ein Teil davon defekt, muss es außer Betrieb genommen und fachgerecht entsorgt werden.
- Verwenden Sie das Gerät nicht in explosionsgefährdeten Räumen oder in der Nähe von brennbaren Flüssigkeiten oder Gasen!
- Ausgeschaltetes Gerät immer gegen unbeabsichtigtes Einschalten sichern.
- Benutzen Sie keine Geräte, bei denen der Ein-Aus-Schalter nicht ordnungsgemäß funktioniert.
- Halten Sie Kinder vom Gerät fern! Bewahren Sie das Gerät sicher vor Kindern und unbefugten Personen auf.
- Überlasten Sie das Gerät nicht. Benutzen Sie das Gerät nur für Zwecke, für die es vorgesehen ist.
- Bitte gebrauchen Sie den Heizstrahler immer mit Umsicht und nur in guter Verfassung: Müdigkeit, Krankheit, Alkoholgenuss, Medikamenten- und Drogeneinfluss sind unverantwortlich, da Sie das Gerät nicht mehr sicher benutzen können.
- Dieses Gerät ist nicht dafür bestimmt, durch Personen (einschließlich Kinder) mit eingeschränkten physischen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder Mangel an Erfahrung und/oder Wissen benutzt zu werden, es sei denn, sie werden durch eine für ihre Sicherheit zuständige Person beaufsichtigt oder erhielten von dieser Anweisungen, wie das Gerät zu benutzen ist.
- Stellen Sie sicher, dass Kinder nicht mit dem Gerät spielen.
- Immer die gültigen nationalen und internationalen Sicherheits-, Gesundheits- und Arbeitsvorschriften beachten.

Elektrische Sicherheit

- Das Gerät darf nur an eine Steckdose mit ordnungsgemäß installiertem Schutzkontakt angeschlossen werden.
- Die Absicherung muss mit einem Fehlerstrom-Schutzschalter (FI-Schalter) mit einem Bemessungsfehlerstrom von nicht mehr als 30 mA erfolgen.
- Vor Anschließen des Gerätes muss sichergestellt sein, dass der Netzanschluss den Anschlussdaten des Gerätes entspricht.
- Das Gerät darf nur innerhalb der angegebenen Grenzen für Spannung und Leistung verwendet werden (siehe Typenschild).
- Netzstecker nicht mit nassen Händen anfassen! Netzstecker immer am Stecker, nicht am Kabel herausziehen.
- Netzkabel nicht knicken, quetschen, zerren oder überfahren; vor scharfen Kanten, Öl und Hitze schützen.
- Gerät nicht am Kabel anheben oder Kabel anderweitig zweckentfremden.
- Kontrollieren Sie vor jeder Benutzung Stecker und Kabel.
- Bei Beschädigung des Netzkabels umgehend Netzstecker ziehen. Gerät nie mit beschädigtem Netzkabel benutzen.
- Bei Nichtbenutzung muss immer der Netzstecker gezogen sein.
- Vor Einstecken des Netzsteckers sicherstellen, dass das Gerät ausgeschaltet ist.
- Vor Ziehen des Netzsteckers immer Gerät ausschalten.
- Gerät beim Transport stromlos schalten.

Gerätespezifische Sicherheitshinweise

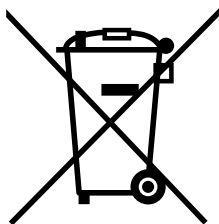
- Das Gerät darf nicht in Innenräumen betrieben werden.
- Das Gerät darf nicht in der Nähe von Swimmingpools, Gartenteichen etc. betrieben werden.
- Gerät während des Betriebs nicht bewegen.
- Gerät während des Betriebs nicht neigen.
- Niemals Gegenstände durch die Lüftungsgitter in das Gerät führen. Lebensgefahr!
- Der Abstand zwischen Lüftungsgitter und brennbaren Gegenständen muss mindestens 100 cm betragen.



- Das Gerät darf nicht abgedeckt werden. Es besteht Brandgefahr.
- Das Gerät muss ringsum frei auf einem ebenen waagerechten Untergrund stehen. Die Sicherheitsabstände müssen immer eingehalten werden.
- Das Gerät niemals Wasser oder anderen Flüssigkeiten aussetzen.
- Benutzen Sie das Heizgerät nicht mit einem Zeitschalter oder einem anderen Schalter, der das Gerät automatisch einschaltet, da sonst Brandgefahr besteht.
- Das Heizgerät darf nicht unmittelbar unterhalb einer Wandsteckdose aufgestellt werden.
- Symbole, die sich an Ihrem Gerät befinden,

Reinigung

- Gerät ausschalten und vollständig abkühlen lassen.
- Netzstecker ziehen.
- Gerät mit leicht angefeuchtetem Tuch abwischen.
- Zur Reinigung von Heizstäben und Reflektor einen Pinsel mit langen, weichen Borsten verwenden



Entsorgung

Altgeräte dürfen nicht in den Hausmüll!

Das Symbol mit der durchgestrichenen Mülleimer bedeutet, dass Elektro- und Elektronikgeräte nicht zusammen mit dem Hausmüll entsorgt werden dürfen. Verbraucher sind gesetzlich dazu verpflichtet, Elektro- und Elektronikgeräte am Ende ihrer Lebensdauer einer vom unsortierten Siedlungsabfall getrennten Erfassung zuzuführen. Auf diese Weise wird eine umwelt- und ressourcenschonende Verwertung sichergestellt. Batterien und Akkumulatoren, die nicht fest vom Elektro- oder Elektronikgerät umschlossen sind und zerstörungsfrei entnommen werden können, sind vor der Abgabe des Geräts an einer Erfassungsstelle von diesem zu trennen und einer vorgesehenen Entsorgung zu-

zuführen. Das Gleiche gilt für Lampen, die zerstörungsfrei aus dem Gerät entnommen werden können.

Elektro- und Elektronikgerätebesitzer aus privaten Haushalten können diese bei den Sammelstellen der öffentlich-rechtlichen Entsorgungsträger oder bei den von den Herstellern bzw. Vertreibern im Sinne des ElektroG eingerichteten Sammelstellen abgeben. Die Abgabe von Altgeräten ist unentgeltlich. Demnach können Sie entsprechende Elektroaltgeräte, zu deren Rücknahme wir nach diesen Vorschriften verpflichtet sind, auch gerne innerhalb der Öffnungszeiten zurückgeben. Rücknahmepflichtig sind Händler mit einer Verkaufsfläche von mindestens 400 m² für Elektro und Elektronikgeräte. Das Gleiche gilt für Lebensmittelhändler mit einer Gesamtverkaufsfläche von mindestens 800 m², sofern sie dauerhaft oder zumindest mehrmals im Jahr Elektro- und Elektronikgeräte anbieten. Ebenso rücknahmepflichtig sind Fernabsatzhändler mit einer Lagerfläche von mindestens 400 m² für Elektro- und Elektronikgeräte oder einer Gesamtlagerfläche von mindestens 800 m². Generell haben Vertreter die Pflicht, die unentgeltliche Rücknahme von Altgeräten durch geeignete Rücknahmemöglichkeiten in zumutbarer Entfernung zu gewährleisten. Verbraucher haben die Möglichkeit zur unentgeltlichen Abgabe eines Altgeräts bei einem rücknahmepflichtigen Vertreter, wenn sie ein gleichwertiges Neugerät mit einer im Wesentlichen gleichen Funktion erwerben. Diese Möglichkeit besteht auch bei Lieferungen an einen privaten Haushalt. Im Fernabsatzhandel beschränkt sich die Möglichkeit einer unentgeltlichen Abholung bei Erwerb eines Neugeräts auf Wärmeüberträger, Bildschirmgeräte und Großgeräte, die mindestens eine Außenkante mit einer Länge von mehr als 50 cm besitzen. Der Vertreter hat den Verbraucher bei Abschluss des Kaufvertrags bezüglich einer entsprechenden Rückgabeabsicht zu befragen. Abgesehen davon können Verbraucher bis zu drei Altgeräte einer Geräteart bei einer Sammelstelle eines Vertreibers unentgeltlich abgeben, ohne dass dies an den Erwerb eines Neugeräts geknüpft ist. Allerdings dürfen die Kantenlängen der jeweiligen Geräte 25 cm nicht überschreiten.

Entsorgung der Verpackung

Die Verpackung besteht aus Pappe die recycelt werden kann. Bitte entsorgen Sie den Karton richtig.



GARANTIEKARTE



2 Jahre Garantie

Lieber Kunde, liebe Kundin,

haben Sie Grund zur Beanstandung des Artikels, ist der Artikel defekt oder haben Sie einen anderen Mangel festgestellt, z.B. dass ein Teil fehlt, so wenden Sie sich bitte innerhalb des Garantiezeitraums telefonisch oder per E-Mail an unser Servicecenter, das Sie jederzeit gerne bei der korrekten Abwicklung Ihres Garantiefalls unterstützt und sich um Ihr Anliegen kümmert. Die Kontaktdaten finden Sie unten.

Ihr Name:

Adresse:

E-Mail-Adresse:

Produktname:

Modellnummer:

Seriennummer:

(sh. Typenschild auf der Rückseite des Geräts)

Kaufdatum :

Premier Service

Nachtwaid 8

D-79206 Breisach

Tel: +49 (0)7667 9669210

Mo-Fr. 8:00-20:00 Uhr

premier@schaeuble-service.de

Mängelbeschreibung

Wir garantieren für einen Zeitraum von 2 Jahren ab Kaufdatum die kostenfreie Behebung von Mängeln aufgrund Material- und Fabrikationsfehler. Garantieansprüche müssen jeweils sofort nach Bekanntwerden unverzüglich erhoben werden. Im Garantiefall senden Sie bitte das defekte Gerät unter der Angabe des Reklamationsgrunds zusammen mit dem Kaufbeleg an die Serviceadresse. Mit Austausch oder Reparatur des Produktes verlängert sich der Garantiezeitraum nicht.

Die Garantie gilt nicht: im Fall von Schäden, die auf missbräuchlicher oder unsachgemäßer Bedienung beruhen, Schäden durch höhere Gewalt oder durch Eingriffe, die von nicht autorisierten Fachgeschäften vorgenommen wurden, für Verschleißteile, für Mängel, die dem Kunden bereits beim Kauf bekannt waren, bei Eigenverschulden des Kunden.



FR Radiateur de terrasse

Traduction de la notice originale

Chère cliente, cher client,

Merci de la confiance que vous nous témoignez !

Avant de procéder à la mise en service initiale du matériel, lisez impérativement ces instructions d'utilisation ! Vous allez y trouver toutes les remarques pour une utilisation sûre et une grande longévité de l'appareil. Respectez impérativement toutes les consignes de sécurité indiquées dans ce manuel !

À propos de ces instructions d'utilisation

Toutes les illustrations nécessaires se trouvent aux pages 7-12 de ces instructions d'utilisation. Au cours des descriptions, il sera fait référence aux illustrations correspondantes.

Avant de commencer...

Utilisation conforme

L'appareil répond aux toutes dernières acquisitions de la technique ainsi qu'aux normes de sécurité en vigueur au moment de sa mise en service dans le cadre de son utilisation conforme.

L'appareil a été conçu comme appareil de chauffage sous abri extérieur.

L'appareil est conçu pour un travail domestique et non artisanal.

Toute autre utilisation est considérée comme non conforme. Un usage non conforme, des modifications de l'appareil ou l'utilisation de pièces non contrôlées et homologuées par le fabricant peuvent entraîner des dommages imprévisibles !

Toute utilisation non conforme à la destination de l'appareil ainsi que toutes les activités non décrites dans le mode d'emploi sont à considérer comme des utilisations incorrectes non couvertes par la garantie du fabricant.





Explication des symboles possibles sur l'emballage et dans le mode d'emploi



Le marquage CE indique qu'un produit a été testé par le fabricant et qu'il répond à toutes les exigences de l'UE en matière de sécurité, de santé et de protection de l'environnement. Il est obligatoire pour tous les produits fabriqués dans le monde entier et commercialisés dans l'UE.



Ce symbole implique que le produit a reçu un label de qualité en étant testé et approuvé par un organisme de test officiel conformément aux exigences de la réglementation et de la législation européennes. Ce symbole concerne l'agence de test TÜV. DEKRA et SGS sont d'autres agences de test autorisées.



Mode d'emploi à lire complètement avant l'usage. Conservez le manuel avec l'appareil pour référence future.

IP44

Le code IP ou code de protection indique dans quelle mesure un appareil est protégé contre l'eau et la poussière.



Ces symboles indiquent que l'emballage doit être éliminé en respectant le tri. Mettez le carton avec les vieux papiers, les films dans la collecte des matières recyclables. Éliminez le produit conformément aux lois et réglementations en vigueur dans votre pays.



Le symbole explique que cet appareil est utilisé pour le chauffage (et parfois il indique les différents niveaux de chauffage).



Ce symbole indique: ATTENTION: SURFACE CHAUDE!



Ce symbole conduit à un avertissement ou à une indication pour éviter des blessures ou des dommages.



+



Ces symboles conduisent à un avertissement, que l'appareil doit être refroidi totalement avant de le couvrir.



Ce symbole indique pour quelle puissance électrique l'appareil est adapté (en Volt et en Herz).



Classe de protection 3 (III) Dispositifs de raccordement à la très basse tension de sécurité.



Ce symbole signifie que le produit ne doit pas être éliminé comme un déchet non trié, mais qu'il doit être apporté à des points de collecte sélective pour être réutilisé et recyclé. Tous les équipements électriques et électroniques mis sur le marché de l'UE doivent être munis de ce marquage.



Les piles sont marquées du symbole de la poubelle barrée (voir ci-dessous). Ce symbole indique que les piles ne doivent pas être jetées avec les ordures ménagères.



AVERTISSEMENT !

Les enfants de moins de 3 ans doivent être tenus à l'écart à moins d'être surveillés en permanence.

AVERTISSEMENT !

Les enfants âgés de 3 à 8 ans ne doivent allumer/éteindre l'appareil qu'à condition qu'il ait été placé ou installé dans sa position de fonctionnement normale prévue et qu'ils soient surveillés ou aient reçu des instructions concernant l'utilisation de l'appareil en toute sécurité et comprennent les dangers encourus. Les enfants âgés de 3 à 8 ans ne doivent pas brancher, régler ni nettoyer l'appareil ni effectuer l'entretien dont l'utilisateur est chargé.

AVERTISSEMENT !

NE PAS installer à proximité de matériaux combustibles tels que des rideaux.
Installer l'appareil loin des appareils inflammables.

AVERTISSEMENT !

Pour éviter la surchauffe : ne couvrez pas l'appareil !

AVERTISSEMENT !

Aucun matériau ou produit combustible ne doit être placé sur cet appareil à aucun moment !

ATTENTION :

Certains éléments de cet appareil peuvent devenir très chauds et causer des brûlures. Une attention particulière doit être accordée aux enfants et aux personnes vulnérables.

NOTE !

Si le câble d'alimentation est défectueux ou endommagé,
il doit être remplacé par un réparateur agréé.

NE PAS essayez de couper ou de réparer vous-même le câble d'alimentation.

La garantie est annulée si le câble d'alimentation est coupé.

NOTE ! – INFORMATIONS GÉNÉRALES

Après l'installation, assurez-vous que les trous de vidange ne sont pas obstrués (le cas échéant).

NOTE !

Pour prolonger la durée de vie de votre appareil, nous vous recommandons d'utiliser une housse.

Une housse est facultative, elle est disponible séparément.



Pour votre sécurité

Consignes générales de sécurité

- Pour garantir une utilisation sûre de cet appareil, l'utilisateur doit avoir lu et compris le pré-sent mode d'emploi avant la première mise en service de l'appareil.
- Veuillez observer toutes les consignes de sécurité ! La non-observation des consignes de sécurité vous met en danger, vous et votre entourage.
- Conservez soigneusement le mode d'emploi et les consignes de sécurité pour les consulter en cas de besoin.
- Si vous vendez ou donnez l'appareil à un tiers, remettez-lui toujours le manuel d'utilisation correspondant.
- L'appareil peut uniquement être utilisé lorsqu'il est en parfait état. Si l'appareil ou une partie de l'appareil est défectueuse, l'appareil doit être mis hors service et être éliminé de manière adéquate.
- Ne faites pas fonctionner l'appareil dans un local à risque d'explosion, ni à proximité de liquides ou gaz inflammables !
- Sécurisez toujours l'appareil à l'arrêt contre toute remise en marche intempestive.
- N'utilisez aucun appareil dont le commutateur marche-arrêt ne fonctionne pas correctement.
- Ne laissez pas les enfants s'approcher de l'appareil ! Ne laissez pas l'appareil à proximité d'enfants ou de personnes non autorisées à s'en servir.
- Ne surchargez pas l'appareil. N'utilisez l'appareil que pour les travaux pour lesquels il a été conçu.
- Soyez toujours prudent lors du maniement de l'appareil et veillez à ne l'utiliser que lorsque votre état vous le permet: travailler par fatigue, maladie, sous la consommation d'alcool, l'influence de drogues et de médicaments sont des comportements irresponsables étant donné que vous ne pouvez plus utiliser l'appareil avec sécurité.
- L'utilisation de cet appareil n'est pas prévue par des personnes (y compris des enfants) avec des aptitudes physiques, sensorielles ou mentales limitées ou des déficits dans l'expérience et/ou les connaissances, sauf si elles sont surveillées par une personne responsable de leur sécurité ou si elles ont reçues des instructions de ces personnes stipulant de quelle manière l'appareil doit être utilisé.
- Assurez-vous que les enfants ne jouent pas avec l'appareil.
- Respectez systématiquement les règles de sécurité, d'hygiène et de travail en vigueur à l'échelle nationale et internationale.

Sécurité électrique

- L'appareil ne doit être raccordé qu'à une prise présentant une mise à la terre réglementaire.
- La protection doit être assurée par un disjoncteur différentiel présentant un courant de fuite assigné de 30 mA maximum.
- Avant de brancher l'appareil, il doit être garanti que le branchement secteur correspond aux données de raccordement de l'appareil.
- L'appareil ne doit être utilisé que dans les limites des seuils définis en matière de tension, de puissance et de vitesse nominale (voir plaque signalétique).
- Ne pas toucher la fiche secteur avec les mains mouillées ! Enlever la fiche secteur par la prise et non pas en tirant sur le câble.
- Ne pliez pas, n'écrasez pas ou n'arrachez pas le câble secteur ; protégez-le des arêtes tranchantes, de l'huile et de la chaleur.
- Ne soulevez pas l'appareil par son câble et n'utilisez pas ce dernier à d'autres fins que celles auxquelles il est destiné.
- Contrôlez la prise et le câble avant chaque utilisation.
- En cas d'endommagement du câble secteur, débranchez immédiatement la fiche secteur. N'utilisez jamais l'appareil si le câble secteur est endommagé.
- Lorsque l'appareil n'est pas utilisé, il faut toujours que la fiche secteur soit débranchée.
- Avant de brancher la fiche secteur, vérifiez que l'appareil est hors tension.
- Avant de débrancher la fiche secteur, éteignez toujours l'appareil.
- Lorsque vous transportez l'appareil, veillez à ce qu'il soit hors tension.



Consignes propres à l'appareil

- L'appareil ne peut être utilisé à l'intérieur.
- L'appareil ne doit jamais être utilisé à proximité des piscines, des jardins, etc.
- Ne pas bouger l'appareil durant son fonctionnement.
- Ne pas pencher l'appareil durant son fonctionnement.
- Ne jamais introduire d'objets dans l'appareil par le biais de la grille d'aération. Danger de mort !
- L'écart entre la grille d'aération et les objets inflammables doit comporter au minimum 100 cm.
- L'appareil ne doit pas être recouvert. Risque d'incendie.
- L'appareil doit être positionné, pourtour dégagé, sur une surface horizontale plane. Les distances de sécurité doivent toujours être respectées.
- Ne jamais exposer l'appareil à l'eau, ni à d'autres substances liquides.
- N'utilisez pas l'appareil avec un programmateur ou un autre interrupteur mettant l'appareil automatiquement en route en raison du risque d'incendie.
- L'appareil ne doit pas être installé directement sous une prise murale.
- Les symboles apposés sur votre appareil ne doivent être ni retirés ni recouverts. Si certaines informations apposées sur l'appareil deviennent illisibles, elles doivent être immédiatement remplacées.

Nettoyage

Risque de blessures !

Débranchez toujours la fiche secteur avant d'effectuer des travaux sur l'appareil.

Danger !

- Arrêter l'appareil et laisser refroidir entièrement.
- Débranchez la fiche secteur.
- Nettoyez l'appareil à l'aide d'un chiffon légèrement humide.
- Pour nettoyer les éléments chauffants et le réflecteur, utiliser un pinceau avec des poils longs et souples.



Mise au rebut de l'appareil Jeter l'appareil

Le symbole ci-contre signifie que les appareils électriques et électroniques ne doivent pas être jetés avec les ordures ménagères. Les consommateurs sont légalement tenus de jeter les équipements électriques et électroniques usagés séparément des ordures ménagères à la fin de leur durée de vie utile. Cela peut souvent être fait à une station de collecte spéciale de la municipalité. Les batteries et chargeurs/accumulateurs qui ne sont pas fixés en permanence à un équipement électrique et électronique qui peuvent être retirés sans dommage doivent être retirés de l'appareil avant le retour. Il en va de même pour les lampes qui peuvent être retirées de l'appareil sans les détruire. Souvent, un appareil peut également être retourné à

l'agence de vente de l'entre-prise vendeuse ou à une entreprise où un produit de remplacement est vendu. De cette façon, vous aidez à empêcher que des matériaux nocifs ne se retrouvent dans l'environnement dans certains cas.

Mise au rebut de l'emballage

L'emballage se compose de carton et de matières plastiques marquées en conséquence qui peuvent être recyclés.

- Éliminez ces matériaux en les conduisant au recyclage.



BON DE GARANTIE



Garantie limitée de 2 ans

Veillez remplir ce formulaire et l'envoyer par fax ou par e-mail aux numéros indiqués ci-dessous. Si le produit s'avère défectueux, retournez-le au vendeur avec le justificatif d'achat.

- Joignez une copie numérisée ou une photocopie du justificatif d'achat.
- Joignez des photos ou images et une description du produit défectueux ou endommagé.

Votre nom:

Adresse:

Adresse e-mail:

Code postal:

Numéro du modèle :

Numéro de série:

Numéro de batch:

(indiqué sur la plaque signalétique au dos de l'appareil)

Date d'achat :

Date:

Année:

OutTrade B.V.
Meeleweg 76
7711 EP Nieuwleusen
The Netherlands

Tel: +31-529—48 28 08

Fax: +31-529—48 49 10

info@outtrade.eu

www.outtrade.eu

Veillez fournir une description du défaut: